



Der **HOLIDAY PASS Premium** steht nach dem Einchecken allen Feriengästen jener Beherbergungsbetriebe zu, die Mitglied im örtlichen Tourismusverein sind. Er *berechtigt zur Nutzung der gesamten öffentlichen Mobilität in Südtirol (Linienbusse, Regionalzüge und diverse Aufstiegsanlagen) inklusive der unten angeführten touristischen Leistungen bzw. Ermäßigungen.*

*L'**HOLIDAY PASS Premium** è a disposizione degli ospiti che sono alloggiati presso gli esercizi associati alle pro loco locali. Loro hanno diritto all'illimitato utilizzo dei mezzi pubblici nel Sudtirolo (bus, treni regionali, diversi impianti di risalita), incluse le prestazioni turistiche e sconti sotto indicati.*

The **HOLIDAY PASS Premium** is available for all guests after check-in in member-accommodations of the local Tourist Associations. It entitles to the entire use of public transport in South Tyrol (buses, local trains and several lifts) including the tourist activities and discounts below.

Inklusive-Programm | Achtung! Alle Programmpunkte haben eine **begrenzte Teilnehmeranzahl** (min. - max.). Die einzelnen Programmpunkte sind **maximal eine Woche im Voraus** buchbar. Der **HOLIDAY PASS Premium** stellt keine Teilnahme-Garantie dar: Plätze nach Verfügbarkeit. Programmänderungen vorbehalten. Das Angebot des **HOLIDAY PASS Premium** ist nicht mit anderen Angeboten kumulierbar. Der **HOLIDAY PASS Premium** ist nicht übertragbar.

Attività incluse | *Attenzione: Tutte le attività hanno un numero limitato di partecipanti (min. - max.). I singoli eventi sono prenotabili solo fino a una settimana in anticipo. L'**HOLIDAY PASS Premium** non garantisce la partecipazione, la quale viene assegnata in base alla disponibilità. Il programma degli eventi può essere soggetto a modifiche. L'**HOLIDAY PASS Premium** non è cumulabile con altre offerte. L'**HOLIDAY PASS Premium** non è trasferibile.*

Inclusive-Program | Attention: Every event has a **limited number of participants** (min. - max.). The individual events are bookable **at most one week in advance**. The **HOLIDAY PASS Premium** does not give you a guaranty of participating: places on availability. Program to change without notice. The **HOLIDAY PASS Premium** is non-cumulative. The **HOLIDAY PASS Premium** is not transferable.

Tag Giorno Day	Programm	Evento	Event
MO LUN MON 02.05.-31.10. 09.00 ^h mit con with Holiday Pass Premium GRATIS GRATUITO FREE of CHARGE	AUFATMEN! Leichte Wanderung mit Schwerpunkt Atmung - auf dem Gesundheitsweg in Prettau mit Frida. <i>Anmeldung</i> bis zum Vortag 18.00 Uhr <i>Treffpunkt</i> Parkplatz Bergwerk Prettau (Normalpreis Euro 10)	RIVIVERE lungo il sentiero della salute di Predoi! Impariamo da Frida il giusto modo di respirare, escursione facile. <i>Prenotazione</i> entro le ore 18 del giorno precedente <i>Incontro</i> parcheggio miniera Predoi (tariffa regolare Euro 10)	EVERY BREATH YOU TAKE ... deeply breathing on the health path in Predoi - Prettau with Frida - easy guided walk. <i>Booking</i> till 18.00 previous day <i>Meeting point</i> car park mine museum Predoi-Prettau (normal price Euro 10)
MO LUN MON 18.05.-12.10. 15.00 ^h mit con with Holiday Pass Premium GRATIS GRATUITO FREE of CHARGE	Die leichte Kräuter-Tour mit Mario – mit vielen Tipps zur persönlichen Anwendung. <i>Anmeldung</i> bis 12.00 Uhr <i>Treffpunkt</i> Tourismusbüro in Luttach (Normalpreis Euro 8)	Scoprire e conoscere le erbe medicinali con Mario, escursione facile. <i>Prenotazione</i> fino alle ore 12.00 <i>Incontro</i> ufficio turistico a Lutago (tariffa regolare Euro 8)	Guided easy herb walk with Mario - with lots of tips for personal use. <i>Booking</i> till 12.00 <i>Meeting point</i> tourist office in Lutago - Luttach (normal price Euro 8)
DI MAR TUE 09.06.-29.09. 08.00/08.30 ^h mit con with Holiday Pass Premium GRATIS GRATUITO FREE of CHARGE	Wandern im Naturpark – mit Mario: Tages-Touren mittlerer Schwierigkeitsgrade zum Kennenlernen von Tieren & Pflanzen im Ahrntal. <i>Anmeldung</i> bis zum Vortag 18.00 Uhr. <i>Treffpunkt</i> wird bei Anmeldung bekannt gegeben (Normalpreis Euro 7)	Escursioni nel Parco Naturale - con Mario: gite di una giornata e media difficoltà per conoscere animali & piante nella Valle Aurina. <i>Prenotazione</i> entro le ore 18 del giorno precedente <i>Incontro</i> sarà comunicato alla prenotazione (tariffa regolare Euro 7)	Nature park hikes – with Mario: day tours of medium difficulty to learn about animals and plants in the Valle Aurina - Ahrntal. <i>Booking</i> till 18.00 previous day <i>Meeting point</i> will be advised upon registration (normal price Euro 7)
MI MER WED 03.06.-30.09. 09.00 ^h mit con with Holiday Pass Premium GRATIS GRATUITO FREE of CHARGE	Kneipp – für Seele & Leib! Ganzheitliches Wohlfühlen auf den Gesundheitswegen in Weißenbach oder auf dem Leonardiweg in St. Jakob mit Filomena – Handtuch mitbringen. <i>Anmeldung</i> bis zum Vortag 18.00 Uhr <i>Treffpunkt</i> Haus Tirolerheim in Weißenbach; Haus am Bühel St. Jakob (Normalpreis Euro 12)	Benessere all'insegna di Kneipp – gita facile lungo i sentieri della salute a Rio Bianco o lungo il sentiero di San Leonardo a San Giacomo con Filomena – munirsi di asciugamano. <i>Prenotazione</i> entro le ore 18 del giorno precedente <i>Incontro</i> casa Tirolerheim a Rio Bianco; casa delle manifestazioni a San Giacomo (tariffa regolare Euro 12)	Holistic Kneipp experience with Filomena - easy walk on the health-giving paths in Rio Bianco - Weißenbach or on the Leonardi path in San Giacomo - St. Jakob with Filomena - bring your own towel. <i>Booking</i> till 18.00 previous day <i>Meeting point</i> house Tirolerheim Rio Bianco - Weißenbach; church San Giacomo - St. Jakob (normal price Euro 12)
DO GIO THU 02.07.-03.09. 07.30 ^h mit con with Holiday Pass Premium GRATIS GRATUITO FREE of CHARGE	Bergerlebnis Klockerkarkopf mit Georg - anspruchsvolle Wanderung für trittsichere und schwindelfreie Geher. <i>Anmeldung</i> bis zum Vortag 17.00 Uhr <i>Treffpunkt</i> öffentlicher Parkplatz in Kasern (Normalpreis Euro 10)	Avventura Vetta d'Italia con Georg; escursione impegnativa - passo sicuro, niente vertigini. <i>Prenotazione</i> entro le ore 17 del giorno precedente <i>Incontro</i> parcheggio pubblico a Casere (tariffa regolare Euro 10)	Mountain Experience Vetta d'Italia / Klockerkarkopf with Georg; challenging hike for sure-footed hikers - no heights fear. <i>Booking</i> till 17.00 previous day <i>Meeting point</i> public car park in Casere - Kasern (normal price Euro 10)
DO GIO THU 02.05.-31.10. 10.00 ^h mit con with Holiday Pass Premium GRATIS GRATUITO FREE of CHARGE	Luft holen zum Er-Holen - mit Filomena; ganzheitliche leichte Gesundheitswanderung zum Wasserfall und zur Kneippanlage . <i>Anmeldung</i> bis zum Vortag 18.00 Uhr <i>Treffpunkt</i> Parkplatz Cascade in Sand in Taufers (Normalpreis Euro 12)	Respirare per rilassare! con Filomena - facile escursione alla cascata - all'insegna della respirazione. <i>Prenotazione</i> entro le ore 18 del giorno precedente <i>Incontro</i> parcheggio Cascade a Campo Tures (tariffa regolare Euro 12)	Just breathe! with Filomena - easy hike to the waterfall, experiencing the breath. <i>Booking</i> till 18.00 previous day <i>Meeting point</i> car park Cascade in Campo Tures - Sand in Taufers (normal price Euro 12)

DO | GIO | THU
18.05.-17.10. | 20.45^h
mit | con | with **Holiday Pass Premium**
GRATIS | GRATUITO | FREE of CHARGE

Sommercurling: Turnier oder Lattlschießen in Luttach.

Anmeldung bis 12.00 Uhr
Treffpunkt Festplatz in Luttach

(Normalpreis Euro 4,50)

Summercurling – torneo a Lutago.

Prenotazione fino alle ore 12.00
Incontro piazzale delle feste Lutago

(tariffa regolare Euro 4,50)

Summercurling - Tournament at the fairground in Lutago - Luttach.

Booking till 12.00
Meeting point fairground Lutago - Luttach

(normal price Euro 4,50)

FR | VEN | FRI
18.05.-12.10. | 07.00^h
mit | con | with **Holiday Pass Premium**
GRATIS | GRATUITO | FREE of CHARGE

Fit in den Tag! mit Horst - Morgensport am Tauferefer Boden.

Anmeldung bis zum Vortag 18.00 Uhr
Treffpunkt Tourismusbüro in Sand in Taufers

(Normalpreis Euro 5)

In forma di prima mattina! con Horst - sport mattutino sulla piana di Tures.

Prenotazione entro le ore 18 del giorno precedente
Incontro ufficio turistico a Campo Tures

(tariffa regolare Euro 5)

Morning fitness – sports with Horst at the Taufers plane.

Booking till 18.00 previous day
Meeting point tourist office Campo Tures-Sand i. T.

(normal price Euro 5)

FR | VEN | FRI
05.06.-25.09. | 10.00^h
mit | con | with **Holiday Pass Premium**
GRATIS | GRATUITO | FREE of CHARGE

"Die Mühlener, die Mühlen, die Müller": Mühler Spaziergang auf den Spuren von Energie und Wasserkraft - mit Hannes.

Anmeldung bis zum Vortag 18.00 Uhr
Treffpunkt Benjaminplatz in Mühlen

(Normalpreis Euro 5)

Alla scoperta del villaggio dei molini – passeggiata a Molini ...

Prenotazione entro le ore 18 del giorno precedente
Incontro piazza Beniamino a Molini

(tariffa regolare Euro 5)

Explaining the village – the mills of Molini - Mühlen: a stroll.

Booking till 18.00 previous day
Meeting point Benjamin square in Molini - Mühlen

(normal price Euro 5)

FR | VEN | FRI
01.07.-17.10. | 10.00^h
mit | con | with **Holiday Pass Premium**
GRATIS | GRATUITO | FREE of CHARGE

Zielscheibenschießen in St. Johann.

Anmeldung bis 12.00 Uhr
Treffpunkt Schützenraum (Grundschule) St. Johann

(Normalpreis Euro 3)

Tiro a segno a San Giovanni.

Prenotazione fino alle ore 12.00
Incontro poligono (scuola elementare) San Giovanni

(tariffa regolare Euro 3)

Target shooting in San Giovanni - St. Johann.

Booking till 12.00
Meeting point shooting range (elementary school) in San Giovanni - St. Johann

(normal price Euro 3)

SA | SAB | SAT
06.06.-03.10. | 09.00^h
mit | con | with **Holiday Pass Premium**
EURO 5

Almhopping am Speikboden - mittelschwierige Wanderung von Alm zu Alm.

Anmeldung bis zum Vortag 17.00 Uhr
Treffpunkt Talstation Speikboden

(Normalpreis Euro 17)

Almhopping sullo Speikboden - escursione media di malga in malga.

Prenotazione entro le ore 17 del giorno precedente
Incontro stazione base Speikboden

(tariffa regolare Euro 17)

Almhopping at Speikboden - medium difficult hike from alm to alm.

Booking till 17.00 previous day
Meeting point valley station Speikboden

(normal price Euro 17)

Zusätze | Aggiunte | Additions

10 % Ermäßigung | 10 % di riduzione | 10 % discounts

- Bauernlandzwerge *Kinderprogramm* | *Programma "Le Avventure degli Elfi" per bambini* | Program "*Farmhouse Gang*" for Kids
- Mineralienmuseum Kirchler St. Johann | *Museo mineralogico Kirchler San Giovanni* | Mineral Museum in San Giovanni - St. Johann
- Museum Magie des Wassers Mühlwald | *Museo "La Magia dell'Acqua" Selva dei Molini* | Museum "*Magic of Water*" Selva dei Molini - Mühlwald
- Kegeln im Hotel Adler St. Johann | *Birilli - Hotel Adler San Giovanni* | Bowling at the Hotel Adler in San Giovanni - St. Johann
- Skyscraper (Riesenschaukel) Kronplatz | Skyscraper (altalena gigante) Plan de Coronas | Skyscraper (giant swing) Plan de Coronas - Kronplatz

Vergünstigung | altre riduzioni | more dicounts

- 5-€-Gutschein für die "Genusstour zu den Mühlwalder Hofkäseereien | *Buono di 5 Euro per "l'escursione del formaggio a Selva dei Molini"* | 5-€-Coupon for the „Pleasure-tour to the cheese dairies in Selva dei Molini – Mühlwald“

Grün, grüner: Wir haben uns bemüht, dass fast alle angebotenen Aktivitäten mit den öffentlichen Verkehrsmitteln erreichbar sind.

Verde, verdissimo: Ci siamo dati da fare per rendere raggiungibili quasi tutte le attività con i mezzi pubblici.

Green, greener: We have been pretty careful to create a package that is almost easy reachable by public transport.